

The Commonwealth of Massachusetts
Estado de Massachusetts
រដ្ឋម៉ាសាឈូសិត

LOWELL
WD. 1, WD. 2, Pct. 3,
WD. 4, Pcts. 2, 3,
WDs. 10, 11
1027/1027

William Francis Galvin
SECRETARY OF THE
COMMONWEALTH OF MASSACHUSETTS
SECRETARIO DEL ESTADO
DE MASSACHUSETTS

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងកិច្ចការរដ្ឋប្រតិបត្តិ

ការបោះឆ្នោតបឋមថ្នាក់រដ្ឋ
គណបក្សស្នើសុំសិទ្ធិយម
សន្លឹកឆ្នោត
អ្នកអវត្តមាន
ផ្លូវការ

STATE PRIMARY
LIBERTARIAN PARTY
OFFICIAL
ABSENTEE
BALLOT

ELECCIÓN PRIMARIA ESTATAL
PAPELETA OFICIAL
DE VOTO EN AUSENCIA
DEL PARTIDO
LIBERTARIO

Tuesday, September 4, 2018 / Martes, 4 de septiembre de 2018 / ថ្ងៃអង្គារ ទី ៤ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៨

To vote for a candidate, fill in the oval to the right of the candidate's name. To vote for a person not on the ballot, write the person's name and residence in the blank space provided and fill in the oval.

Para votar por un candidato, rellene el óvalo a la derecha del nombre del candidato. Para votar por una persona que no está en la papeleta, escriba el nombre y la dirección de esa persona en el espacio en blanco provisto y rellene el óvalo.

ដើម្បីជ្រើសរើសបេក្ខជនមួយរូប សូមគូសបំពេញរង្វង់រាងពងក្រពើនៅខាងស្តាំដៃនៃឈ្មោះបេក្ខជននោះ ។ ដើម្បីជ្រើសរើសបុគ្គលមួយរូបដែលគ្មានឈ្មោះនៅលើសន្លឹកឆ្នោត សូមសរសេរឈ្មោះបុគ្គលនោះ និង អាសយដ្ឋាននៅក្នុងចន្លោះទំនេរដែលបានផ្តល់ជូនស្រាប់ រួចគូសបំពេញរង្វង់រាងពងក្រពើក្បែរនោះ ។

SENATOR IN CONGRESS
SENADOR EN EL CONGRESO

សមាជិកព្រឹទ្ធសភានៃសហសភាសហរដ្ឋអាមេរិក

*** Vote for ONE

*** Vote por UNO

*** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

GOVERNOR
GOBERNADOR

អភិបាលរដ្ឋ

*** Vote for ONE

*** Vote por UNO

*** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

LIEUTENANT GOVERNOR
VICEGOBERNADOR

អភិបាលរង

*** Vote for ONE

*** Vote por UNO

*** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

ATTORNEY GENERAL
FISCAL GENERAL

អគ្គមេធាវីរដ្ឋ

*** Vote for ONE

*** Vote por UNO

*** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

SECRETARY OF STATE
SECRETARIO DE ESTADO

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងកិច្ចការរដ្ឋ

*** Vote for ONE

*** Vote por UNO

*** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

TREASURER
TESORERO

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងរតនាគារ

*** Vote for ONE

*** Vote por UNO

*** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

AUDITOR
AUDITOR

សវនកររដ្ឋ

Vote for ONE

Vote por UNO

សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

DANIEL FISHMAN 36 Colgate Rd., Beverly ***

DO NOT VOTE IN THIS SPACE. USE BLANK LINE BELOW FOR WRITE-IN.
NO VOTE EN ESTE LUGAR. UTILICE LA LINEA EN BLANCO QUE APARECE DEBAJO PARA AGREGAR CANDIDATO.
សូមកុំជ្រើសរើសបេក្ខជននោះ ។ សូមប្រើចន្លោះទំនេរខាងក្រោមដើម្បីសរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោត ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

REPRESENTATIVE IN CONGRESS
REPRESENTANTE EN EL CONGRESO

តំណាងរាស្ត្រនៃសហសភានៃសហរដ្ឋអាមេរិក

THIRD DISTRICT *** Vote for ONE

DISTRITO TERCERO *** Vote por UNO

តំបន់លេខ ៣ *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

COUNCILLOR
CONCEJAL

ទីប្រឹក្សាអភិបាលរដ្ឋ

FIFTH DISTRICT *** Vote for ONE

DISTRITO QUINTO *** Vote por UNO

តំបន់លេខ ៥ *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

MARC C. MERCIER 94 B Lawrence Rd., Boxford *

DO NOT VOTE IN THIS SPACE. USE BLANK LINE BELOW FOR WRITE-IN.
NO VOTE EN ESTE LUGAR. UTILICE LA LINEA EN BLANCO QUE APARECE DEBAJO PARA AGREGAR CANDIDATO.
សូមកុំជ្រើសរើសបេក្ខជននោះ ។ សូមប្រើចន្លោះទំនេរខាងក្រោមដើម្បីសរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោត ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

SENATOR IN GENERAL COURT
SENADOR DE LA LEGISLATURA ESTATAL

សមាជិកព្រឹទ្ធសភានៃរដ្ឋម៉ាសាឈូសិត

FIRST MIDDLESEX DISTRICT *** Vote for ONE

DISTRITO PRIMERO DE MIDDLESEX *** Vote por UNO

សង្កាត់លេខ ១ នៃតំបន់មីឌឌឺសឺចស៍ *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

REPRESENTATIVE IN GENERAL COURT
REPRESENTANTE DE LA LEGISLATURA ESTATAL

តំណាងរាស្ត្រនៃរដ្ឋម៉ាសាឈូសិត

SEVENTEENTH MIDDLESEX DISTRICT *** Vote for ONE

DISTRITO DECIMOSEPTIMO DE MIDDLESEX *** Vote por UNO

សង្កាត់លេខ ១៧ នៃតំបន់មីឌឌឺសឺចស៍ *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

DISTRICT ATTORNEY
FISCAL DE DISTRITO

មេធាវីតំបន់

NORTHERN DISTRICT *** Vote for ONE

DISTRITO DEL NORTE *** Vote por UNO

តំបន់ភាគខាងជើង *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

CLERK OF COURTS
SECRETARIO DE LAS CORTES

ក្រឡាបញ្ជីនៃតុលាការរដ្ឋ

MIDDLESEX COUNTY *** Vote for ONE

CONDADO DE MIDDLESEX *** Vote por UNO

តំបន់មីឌឌឺសឺចស៍ *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO

REGISTER OF DEEDS
JEFE DEL REGISTRO DE ESCRITURAS PÚBLICAS

មន្ត្រីគ្រប់គ្រងបណ្ណកម្មសិទ្ធិ

MIDDLESEX NORTHERN DISTRICT *** Vote for ONE

DISTRITO DEL NORTE DE MIDDLESEX *** Vote por UNO

សង្កាត់លេខ ១៧ នៃតំបន់មីឌឌឺសឺចស៍ *** សូមជ្រើសរើសយកបុគ្គលតែមួយរូប ។

WRITE-IN SPACE ONLY
សម្រាប់សរសេរឈ្មោះបុគ្គលដែលគ្មានឈ្មោះលើសន្លឹកឆ្នោតប៉ុណ្ណោះ

ESPACIO EXCLUSIVO PARA
AGREGAR CANDIDATO